



NEW

Extra-Firming Jour & Nuit

ファーマーミング EX デイ クリーム SP 肌タイプ別2種 各50 g 10,500円 (税抜)

ファーマーミング EX ナイト クリーム SP 肌タイプ別2種 各50 g 11,000円 (税抜)

2018年9月21日 (金) 新発売

CLARINS



満たされた肌から、美しさが弾け出す。
ハリを与え、なめらかで弾力感のある肌に整える
エイジングケア*クリーム誕生。

仕事も自分のペースでこなしながら充実感もあり、子育ても（もうすぐ）ひと段落してくる30代後半女性。やっと自分の時間を持つことができ、人生を楽しむ余裕もでてきます。

しかし、見慣れた顔には、目の周りのシワ、ぼやけてきた輪郭、たるみ始めた頬などの過ごしてきた歳月を感じるサインが…

クラランスは、そんな世代の女性のハリ・弾力を取り戻すためにさらに進化したファーマリング EX クリームを開発しました。

*年齢の応じたお手入れのこと

世界中で20秒に1つ売れている*エイジングケアクリームが進化

肌年齢35歳+の女性を悩ませるハリと弾力低下の新メカニズムを発見。

新しい植物との出会いが今までにないアプローチ方法を可能にしました。
エイジングに立ち向かうために、処方・テクスチャーを全て改良。若いころのあの跳ね返る弾力が戻ってきた歓びを感じてください。

クラランスと“ハリ・弾力”ケアの歴史 ー「常に新しく」を追及ー

「ハリ・弾力」に特化したクリームは、1978年発売以来、クラランスが最も力を注いできたエイジングケアです。常に新しい科学的知見をもとに、ユニークな発想とテクノロジーを用いた製品を開発してきました。

1978	ハリ・弾力と「乾燥」に着目したクラランス発の「時間を巻き戻す」コンセプトのエイジングケアクリーム発売
1995	ハリ・弾力と「サンシャインビタミン（ビタミンD）」、フリーラジカルに着目した即効エイジングケアクリーム発売
2005	ハリ・弾力と「神経細胞」に着目したニューロコスメとしてエイジングケアクリームを発売
2012	ハリ・弾力と「マルチリンク（弾力細胞と弾力繊維のリンク）」に着目したファーマリング EX クリーム発売
2018	ハリ・弾力の根本となる線維芽細胞の「クラスター」にアプローチするファーマリング EX クリーム SP シリーズを新発売

*Source: 2000年以降クラランス 出荷数データ



FIRMING INNOVATION ファーミング EX

2018年、クラランスは肌の若さの源とも呼ぶべき
“バネ”に着目しました。

クラランスの考える美しい肌

緩みにくく、たるみにくく、元にすぐ戻る
まるで“バネ”のような肌



内側から持ち上げる力

#RESISTANCE



外からの圧力に耐える力

#CONSISTENCY



元の形に戻る力

#ELASTICITY



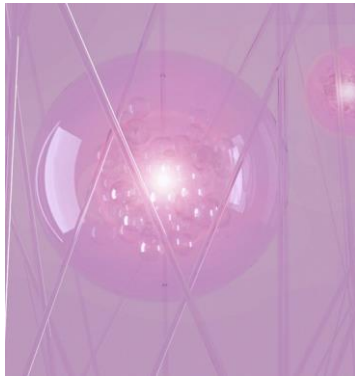
内側からはずむようなハリを取り戻せば、
若さが弾けだす

2018年 Scientific Innovation :

「ハリ・弾力」が生まれるメカニズムの新解明

クラランスは、肌のハリ・弾力に関しての研究を進めていく中で、「若い線維芽細胞の集合体（＝クラスター）」がハリ・弾力の元となる“ユースリザーバー＝若さの源”であることに着目。

3つの特長を発見しました。



1.

「ハリ・弾力」の起源は“ユースリザーバー”にある

専門家との共同研究により、クラランスはハリ・弾力に大きな影響を及ぼす「若い線維芽細胞」が集まる“ユースリザーバー”とも言うべき、「クラスター」が真皮層に存在することに着目しました。

「クラスター」は特殊なたんぱくの「ネスト（巣）」で覆われており、外に出て成熟することで「線維芽細胞」になります。

2.

“ユースリザーバー”には2つの構造的
特長がある

1 - クラスターを構成する若い線維芽細胞は「ネスト」と呼ばれる特殊なたんぱく質に囲まれており、守られている。

(SPARCL1 指標 非コラーゲン性の基質タンパク)

2 - クラスターの中で、若い線維芽細胞同士が特殊なリンクで繋がれ、集合体化している。

(JAM2 指標 酸性リン酸化糖タンパク)



若い肌
若い線維芽細胞クラスターが存在している



加齢した肌
若い線維芽細胞クラスターが減少。ほとんど見当たらない。

3.

加齢によって“ユースリザーバー”の2つの構造が弱まる

加齢により、「ネスト」が破壊され、「細胞同士のリンク」が弱まることで、“ユースリザーバー”が55%ほど減少してしまう。



線維芽細胞の再生能力が減少することで、
ハリ・弾力が失われてしまう。

Plants Science :

バイオインスピレーションによって見出された カンガルーフラワーの力

カンガルーフラワーは、過酷な環境で生き残っていくうえで、種の保存のため、鳥の受粉を介して種をまき生殖する方法に加え、長い年月をかけて一つの茎にいくつもの頭花を分岐させ咲かすように進化しました。

クラランスは、このカンガルーフラワーの強い生命力や再生能力に着目し研究を始め、そのエキスを真皮の再生作用があることを発見。“ユースリザーバー”そのものを保護する効果のある2つの重要な働きをすることから新ファーマーミング EX クリームのキー成分として採用しました。

“ユースリザーバー”への働き

1. クラスタ内の細胞同士のリンクの強化 (JAM2増加)
2. ネストの強化 (SPARCL1 増加)

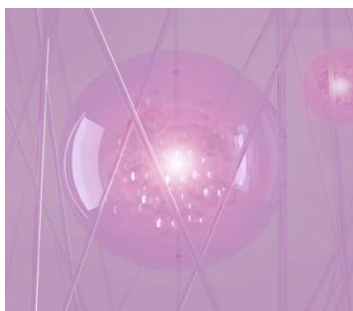
+181%*JAM2

細胞同士のリンクが強化

+158%*SPARCL1

クラスターを覆うネストが強化

*in vitro(試験管試験)



カンガルーフラワー

- ✓ “ユースリザーバー”が生成する環境が改善された
- ✓ クラスターの再生能力が高まった
- ✓ 線維芽細胞が増えることで、肌にハリ・弾力がでた

The flower from Down Under

カンガルーフラワーは、エレガントな長い茎に、ベルベットのように細かい毛で覆われている赤、緑、黄色の鮮やかな筒状の花をいくつも咲かせるオーストラリアに生息する多年草です。まるで、カンガルーの足のような姿から「カンガルーポー（カンガルーの脚）」と呼ばれています。

先住民であるアボリジニの間では、花を煎じて飲みエネルギーをチャージしたり、栄養が高い根のエキスを食べたりすることでよく知られている植物です。

Plants Science :

3 Dマルチリンクにアプローチする新植物を採用

今回のイノベーションでは、オーガニックグリーンバナナとレモンタイムのコンプレックスに替わり、アフリカ西部のブリキナファソに生息するオーガニック ミトラカーパを採用。この植物は、コラーゲン線維、エラスチン線維、弾力のリンクに対してトリプルに働きかけます。

コラーゲン生成を促進

+371%*

コラーゲン 1

肌のコラーゲン線維の主要コラーゲン

弾力リンクの強化

+177%*

フィブロネクチン

コラーゲン線維と線維芽細胞を
結びつける接着タンパク

+131%*

エミリン-1

エラスチン線維を保護する
タンパク



オーガニック
ミトラカーパ

*in vitro(試験管試験)

Plants Science : ハリ感溢れる肌へと導く 植物の働き

89%**

のファーマーミング EX クリーム SPを使用した女性がハリを感じ、それが長続きすると答えました。

ファーマーミング EX デイ クリーム SP



なめらかさ

オーガニックオーツ：瞬時に肌がなめらかに。

透明感

アセロラ種子：明るく透明感のある肌に。

ファーマーミング EX ナイト クリーム SP



肌再生

ムーンストーン（月長石）：夜間の線維芽細胞の再生能力をサポート。



ハリ・弾力

カンガルーフラワーがゆるんだ肌にハリを、オーガニック ミトラカーパが柔軟性を与えることで、シワなどの線が残りにくい、弾力のある肌に整える。



透明感

デザートデーツ：メラニン生成を抑制し、均一で明るい肌に。



保湿

セイロンベンケイ+シアバター：肌の水分保持能力を高め、皮膚を保護して、内側からうるおう肌へ。



6世代目となる アンティ ポリ ユーション コンプレックス

バリア機能： ブラックカラギーナン

酸化ストレスから守る： ラブサナコムニス、ホワイティ



**満足度テスト-ファーマーミング EX デイ クリーム SP、ファーマーミング EX ナイト クリーム SP（共にオールスキンタイプ）を2週間使用した107名の女性の感想

*** シアバターを多く含むファーマーミング EX デイ クリーム SP、ファーマーミング EX ナイト クリーム SP（共にドライスキンタイプ）

クロノバイオロジー 時間生物学的アプローチ

クラランスは、体内時計によって変わる肌環境に合わせてデイケアとナイトケアを分けることを提案してきました。

デイ&ナイトクリームは、昼と夜で役割が異なる肌に対して、24時間通して「ハリ・弾力」を生み出すように設計されています。

昼：ストレスプロテクション

大気汚染、フリーラジカル、紫外線、ストレスなどの日中に受ける外的要因から肌を守る。

夜：クロノバイオロジー

睡眠中に日中受けたダメージを補修し、肌の再生を促進する。

健やかな肌のためには質の良い睡眠がとても重要になるのです。

特に“ゴールデンアワー”と言われている23時～2時は、肌再生においてピークを迎える時間帯です。

Scientific Discovery：加齢による“肌細胞の時計”の乱れを取り戻す。

夜、肌時計は“夜モード”に切り替わり、線維芽細胞は再生のために動き出します。

クラランスは、加齢による肌時計の乱れによって、線維芽細胞の再生のための2つの重要なプロセスが衰えることを見出しました。

1. 真皮の基質と基底膜の修復のために必要な糖タンパク「テネイシン」の減少
2. エラスチン線維の柔軟性修復のために必要な酵素「LOXL-1(リシルオキシダーゼー1)」の減少

肌細胞に存在する「時計遺伝子」が加齢によってどのように変化するかに着目しました。

そして、肌の弾力構造に関わる線維芽細胞の中で加齢による変化を受けやすい「時計遺伝子」を特定し、経時変化を測定しました。

夜の再生を活性化するために、“月の力”を活用

夜の時間帯に肌が再生することを促進するために、今回クラランスはナイトクリームにムーンストーン※（月長石）の力を取り入れました。

ムーンストーンに含まれるケイ酸には、加齢に伴う夜間の線維芽細胞の生成を妨げる原因にアプローチし、「テネイシン」、「LOXL-1」再生を促す働きが認められました。



The ancestral moonstone.

ムーンストーンは380万年前に月光から誕生したと言われております。

星と同じパワーを持つとされ、愛情、安産、悪運から守ってくれるとされています。伝統医療では、偏頭痛、ストレス、不眠に効果があると信じられています。

※含水シリカ



テスト結果

91.5%**

若々しくなった

89.5%**

ハリがでた

89%**

さらに肌が輝いた

84%**

なめらかになった

ファーマーミング EX クリームを1か月使用した場合
ハリのある肌に重要な3つの要素に効果がみられました

+9.4%***

耐伸性
(肌のバネの柔軟性が高まった)

+17%***

耐圧性(肌のバネが圧力に対して強くなった)

+16%***

元の形に戻る
(肌のバネが伸びた後に、元の形に戻る力が強くなった)

*2013年 世界各国5725名バネラーの使用実感テスト。

**満足度テスト-ファーマーミングEX デイクリームSP、ファーマーミングEX ナイトクリームSP (共にオールスキンタイプ) を2週間使用した107名の女性の感想

***クリニカルテスト- 40歳以上の34名の女性-ファーマーミングEX デイクリームSP (オールスキンタイプ) を4週間使用。

全てクラランス調べ

効果実感

デイクリーム

一週間使用後:



28日使用後:



ナイトクリーム

一週間使用後:



28日使用後:



*満足度テスト-109名の女性、ファーマーミングEX デイ クリーム SP オールスキンタイプ使用

**満足度テスト-107名の女性、ファーマーミングEX ナイト クリーム SP オールスキンタイプ使用

新テクスチャー

かつてないエイジングにおける効果だけでなく、女性がクリームに求めているもの…それは、極上の官能的なテクスチャーと心が歓ぶ香り、そしてモダンな仕上がりです。

ソフトで包まれているようなテクスチャーは、肌に心地よさと“弾むようなハリ感”をもたらします。



肌タイプと好みに応える 2つのテクスチャー



ファーマーミング EX
デイ クリーム SP
オールスキン

フレッシュでシルキーな
テクスチャー



ファーマーミング EX
デイ クリーム SP
ドライスキン

濃厚なのに軽い
テクスチャー



ファーマーミング EX
ナイト クリーム SP
オールスキン

心地よくとろける
ようなテクスチャー



ファーマーミング EX
ナイト クリーム SP
ドライスキン

肌を包み込むような
濃厚なテクスチャー

*満足度テスト - 107名の女性、ファーマーミング EX デイ クリーム SP オールスキントypes 28日間使用

**満足度テスト - 109名の女性、ファーマーミング EX ナイト クリーム SP オールスキントypes 28日間使用

ユニークな香り

世代を超えて女性に愛されるカメリアとローズをメインにしたファーマーミング EX を象徴する香りが、使うたびにフレッシュで優しい気分にしてくれます。



ローズ



スタイリッシュなパッケージ

ローズゴールドが美しい上品でエレガントなパッケージ

RESPONSIBLE BEAUTY

Happy skin, happy planet!

次世代の子供たちが幸せな人生を送るために、
クラランスはバイオダイバーシティを考慮し、製品開発しました。

キー成分の内4つの植物は、オーガニック栽培されています。



カラスムギ



ミトラカーパ



セイロンベンケイ



デザートデーツ

フェアトレード

セイロンベンケイとミトラカーパ、アフリカンエボニーの購入にあたり、ジャルダン・デュ・モンドとのパートナーシップを結び、現地の経済と社会発展をサポートしています。

「植物」に、「環境」にもっと優しく、そして「肌」にはさらに効果を。
生体模倣（バイオミメティック）抽出。

✓バイオミメティック抽出：植物の細胞内では常に分子の交換がスムーズに行われています。そこからインスパイアされた抽出方法は、今までの方法では不可能だった油にも水にも溶けない有用成分を抽出することを可能にしました。

✓生物分解性のある溶媒による抽出方法

*Natural Deep Eutectic Solvents

25% の容器リサイクルを実現

クラランスは、持続可能な森林保護のためガラスとプラスチック容器を25%リサイクルしています。さらに、リサイクルによって得られた原材料を使用することで、天然資源を保護することに努めています。

FIRMING PROGRAMME

自宅やスパで堪能する クラランスのファーマーミングプログラム

ご自宅で：フェイスエクササイズ

ファーマーミングEXを朝晩使用し、顔筋を鍛え、肌をトーンアップするためのエクササイズを取り入れましょう。

朝晩、快適なポジションでやってみましょう（座ってでも立ってでもOKです）。



1.

頬がきゅっと引きあがり
くっきりとした輪郭に

出来る限り横に口を広げ、
口角を上げてスマイル。

鍛えられる筋肉：
頬筋、笑筋



2.

頬下のたるみ、二重あごに
アプローチ。

口を開けて、舌で上の前歯の裏を
出来る限りプレスします。

鍛えられる筋肉：
顎二腹筋



3.

ほうれい線や口の周りの
シワ（ブルドッグライン）
にアプローチ。

口を「お」の発音の形に開けて舌を
丸め、舌を上歯茎をなぞるように
動かします。

鍛えられる筋肉：
口輪筋

スパ:

クラランスが誇るエイジングケア トリートメント

ハリが失われてきたと感じたら、クラランスのスキンスパでプロの手に頼ってみましょう。

Signature フェイシャル ファーミング エキスパートは、シワ・ハリ感・弾力にアプローチするための厳選された植物由来のPRO製品とビューティセラピストのオールハンドテクニックによって、シワもふっくらと目立たなく、内側からハリ感溢れる美しく若々しい肌へと導くトリートメントです。



ファーミング エキスパート
75分 22,000円

即効的な目に見える効果が長続きます。

一回のトリートメント後:

+34%*

肌がトーンアップした

+20%*

ハリ感がでた

1週間後（トリートメント後毎日ホームケアを実施）

+14%**

ハリ感が続いている

リラックス効果と幸せな気持ちになった。

90%***

心地よく穏やかでリラックスでき、
体調もよく感じる

*クリニカルテスト - 50分のファーミングエキスパートトリートメントを受ける前と後。

**クリニカルテスト - 29名女性 - ファーミングエキスパートトリートメントを受けた後、7日間朝晩スキンケアをした場合（ダブルセラムEX、ファーミングEXデイ&ナイトSPクリーム、ファーミングEXアイクリーム）。

***満足度テスト - 30名女性 - トリートメント後の結果。

Clarins HERBARIUM

植物図鑑



カンガルーフラワー

「カンガルーフラワー」はオーストラリアの西部の砂漠地帯に生息する多年草で、エレガントな長い茎に、ベルベットのよう細かい毛がびっしり生えた赤、緑、黄色の鮮やかな筒状の花を咲かせます。まるでカンガルーの足のようなその姿からカンガルーポー（カンガルーの脚）と呼ばれています。多くの種ができ、荒野に多くの種をまき繁殖します。クラランスはカンガルーフラワーの強い再生能力にインスパイアされ、そのエキスを真皮再生作用を見出しました。

表示名称：アニゴザントスフラビデウスエキス

アセロラ種子

主生産地：南米

「アセロラ」は、南米に自然に育つ常緑低木で、野生のサクランボと呼ばれています。アマゾン川流域のインディアンが消化器トラブル時に食したり、船員が長期間航海中のビタミンC不足によってかかる壊血病予防のためのジュースとして飲まれる貴重な果実でした。科学的な調査が始まったのは1950年代で、ビタミンC含有量の驚くべき高さが知られてから、疲労や冬にかかりやすい病気の治療に理想的な栄養補助食品として使われるようになりました。アセロラの果実には、メラニンの過剰生成の引き金となる伝達物質（たんぱく質）を包んで運ぶ「エクソソーム」の働きを制御して、過剰なメラニン生成を抑制作用があることがわかりました。またアセロラの種子は細胞の呼吸機能を活性化する作用があることがわかりました。

表示名称：アセロラ種子エキス



デザートデーツ

「デザートデーツ」はアフリカやアジアの乾燥地帯を原産とする樹木で果実のデーツとは異なります。たくましい生命力をもち、力強い根が地下深くの水流にまで伸びることで長い干ばつを生き延びることができるのです。この能力によってデザートデーツはその土地の人々から聖なる木と呼ばれ、その多方面の利用価値から重宝されてきました。食糧に、家畜の肥料に、医療に、そして建物建材や燃料に、多岐に渡り使われている植物です。果実から得られるペースト状の油は肌を清潔にしたり、シミを防ぐために使用されました。化粧品では、過剰なメラニン生成を抑える作用が利用されています。クラランスはオーガニック栽培のデザートデーツを使用しています。

表示名称：バラニテスロクスブルギ種子油



フルセラリア

「フルセラリア」はブラックカラギーナンと呼ばれ、北大西洋の海岸沿いの浅瀬に生息する光を好む紅藻の一種です。水面に美しい赤茶色の濃い藻体を表わします。水にとけやすい粘液質は食品業界では増粘剤として使用されゲル化、安定化剤としても使用されます。化粧品では大気汚染によって引き起こされる肌の乾燥から守ります。

表示名称：フルセラリアルムブリカリスエキス

カラスムギ

主生産地：フランス・カナダ・アメリカ

「カラスムギ」は、何世紀にもわたりフランス人にとっては身近な穀物ですが、古代ギリシア・ローマ時代から薬草としても知られていました。中世では、カラスムギの粒を砕き練り状にして貼り、肌を落ち着かせ、肌本来の機能を整える働きを利用しました。ビタミンとミネラルが豊富であることが最近の研究でわかっています。クラランスはその保湿、肌柔軟作用に加え、カラスムギに含まれる天然分岐ポリオース（糖成分）が皮膚を持ち上げるフィルムを形成して、肌からの水分の蒸発を防いで保湿効果を持続させたり、皮膚表面を即効的に持ち上げるリフティング作用を利用しています。クラランスが配合しているカラスムギはオーガニックです。

表示名称：カラスムギ穀粒エキス



セイロンベンケイ

生産地：マダガスカル

「セイロンベンケイ」は、マダガスカル原産の多肉性の多年草で、生命力の象徴として「Leaf of life(生命の葉)」と呼ばれています。なぜなら、葉を折るとそこからいくつもの不定芽をだしてさらに成長するためです。葉は極度の乾燥状態でもみずみずしい緑色を保っています。樹液がたっぷり詰まった多肉多汁の葉は、水分を保持する分子をもった葉汁のおかげで、乾燥した周りの環境に順応することができます。この作用は、肌のNMF構成成分ヒアルロン酸の働きと似ています。クラランスはこの「スポンジ分子」にインスピレーションをもらい、セイロンベンケイのヒアルロン酸の生成促進作用に注目し、肌の水分保持能力を高める働きを発見しました。クラランスはオーガニックのセイロンベンケイを使用しています。

表示名称：トウロウソウ葉エキス



ミトラカーパ

「ミトラカーパ」は西アフリカに生息する一年草で、光の当たる砂地や開墾地を好みます。栄養価の高さと薬効がよく知られており、家畜の肥料、皮膚病に使用されていました。クラランスは、ミトラカーパにコラーゲン生成促進作用があり、肌の弾力を強化する作用を見出しました。

クラランスはオーガニックのミトラカーパを使用しています。

表示名称：ミトラカーパススケーバーエキス

シアノキ

主生産地：西アフリカ

「シアノキ」は、アフリカのサバンナに育つ、見事なフルーツを実らせる喬木で、サバンナの王と呼ばれています。またアフリカの伝説では、この木は「人生の縦糸」と呼ばれ神聖なものとして扱われ、伐採やダメージを与えることができないとされています。特に女性によっては美容のために大切な木で、シアの実からは、過敏な肌をやわらげる塊の脂肪（シアバター）を採取します。このシアバターは保湿と皮膚保護作用に優れ、特に生理活性が高い不ケン化合物含有量の多い部分は、フリーラジカルを抑制する効果があります。またビタミンA,D,E,Fが豊富で細胞活性作用が認められています。

表示名称：シア脂



ラプサナコムニス

主生産地：フランス

「ラプサナコムニス」は、広く分布し、6月から9月に花を咲かせ直射日光の当たらない日陰を好む一年草です。道路の脇の環境が悪いところにも見られます。母乳時にバストの炎症やかさぶたを治すために使われたため別名Nipplewort（乳首の雑草）とも呼ばれます。クラランスは優れた抗フリーラジカル作用と抗炎症作用を見出しました。肌をとりまく環境の外的刺激によっておこるダメージから肌を守り、肌の抵抗力を高めるために、クラランス独自の保護成分アンティボリューション コンプレックスの中にとりいれられています。

表示名称：ラプサナコムニス花/葉/茎エキス



ホワイトティ

主生産地：中国

「ホワイトティ」はツバキ科の常緑樹で中国やフィジーの山々に生育するとても貴重な植物でチャノキとも呼ばれます。かつては永遠の命を得る飲み物として好まれました。シルバーホワイトの葉とつぼみは、春が訪れた最初の日に摘まれます。発酵過程が他の茶とは違い、ひとつひとつ手摘みされ、自然に萎れさせて、乾燥するだけ。このシンプルな製造方法が茶の質を維持し、抗酸化作用のあるフラボノイドが豊富に含まれる豊かな成分を生むのです。クラランスは、このホワイトティから得たエキ스가、フリーラジカルを中和し、紫外線や大気汚染によって発生したフリーラジカルが細胞膜にダメージを与えるのを防ぐ作用を見出しました。クラランス独自の「アンティポリューションコンプレックス」の構成成分です。

表示名称：チャ葉エキス

【クラランスPR】

株式会社クラランス マーケティング部 PR担当 三宅/星田

【貸出お問い合わせ先】

株式会社メディア・グローブ クラランスPRチーム

内田<uchida@mediaglobe.co.jp>/石黒<ishiguro@mediaglobe.co.jp>/橋本<hashimoto@mediaglobe.co.jp>
〒106-0032 東京都港区六本木2-2-2F Tel：03-6234-6220 Fax：03-6234-6221

【お客さまお問い合わせ先】

クラランス 株式会社：お客さま窓口 03-3470-8545

It's all about you.